

GEMEINDERAT

An den Einwohnerrat  
 Neuhausen am Rheinfall

Neuhausen am Rheinfall, 30. September 2009

**Bericht zur Kenntnisnahme  
 betreffend  
 Abrechnungen**

Sehr geehrter Herr Einwohnerratspräsident  
 Sehr geehrte Damen und Herren Einwohnerräte

**1. Rechtsgrundlage**

Gemäss Art. 73 Abs. 2 des Gemeindegesetzes vom 17. August 1998 (SHR 120.100) sind dem Einwohnerrat für Investitionen, welche aufgrund von Spezialbeschlüssen bewilligt wurden, nach Vollendung des betreffenden Vorhabens besondere Abrechnungen vorzulegen. Den Investitionen gleichgestellt sind Desinvestitionen (vgl. auch Art. 18 des Gesetzes über den Finanzhaushalt des Kantons und der Gemeinden [Finanzhaushaltsgesetz] vom 26. Juni 1989; SHR 611.100).

**2. Rechnungsprüfungskommission**

Die Rechnungsprüfungskommission hat die nachstehenden Abrechnungen geprüft. Im Prüfungsbericht über die Kontrolle der Abrechnungen wird festgehalten, dass die Rechnungsprüfungskommission dem Gemeinderat die Genehmigung empfehle. Der Gemeinderat hat die nachstehenden Abrechnungen am 30. September 2009 genehmigt:

Projekt	Bewilligter Kredit	Jahr	Kosten-abrechnung	Kostenüberschreitung bzw. -unterschreitung
Erstellung eines Kreisels am Knoten Scheidegg und einer Lichtsignalanlage beim Fussgängerstreifen an der Schaffhauserstrasse bei der Einmündung der Zubastrasse	Fr. 857'988.00*	2003	Fr. 869'551.45	+ Fr. 11'563.45

\*

2003	Volksabstimmung vom 29.06.03 (Gemeindeanteil) Investitionsrechnung Kto. 620.501.09	Fr. 764'000.--	
2008	Nachtragskredit durch Gemeinderat (Kto.620.501.09) Teuerung 01.04.02 - 01.04.06 (1,7 % auf Fr. 764'000.--)	Fr. 81'000.--	Fr. 845'000.-- Fr. 12'988.--
Total Kredite inkl. Bauteuerung			Fr. 857'988.--

Projekt	Bewilligter Kredit	Jahr	Kosten-abrechnung	Kostenüberschreitung bzw. -unterschreitung
Solaranlage für Warmwasser Altersheim Schindlergut	Fr. 20'000.00 Fr. 150'000.00	2004 2005	Fr. 117'184.40	- Fr. 52'815.60
Primarschule Kirchacker und Kindergarten: Informatikausrüstung	Fr. 129'300.00	2004 2005 2006	Fr. 108'342.65 Fr. 25'268.50 <u>Fr. 5'844.65</u> Fr. 139'455.80	+ Fr. 10'155.80
Ersatz Telefonanlage mit Direktwahl Altersheim Schindlergut	Fr. 140'000.00	2004 2005 2009	Fr. 130'494.75	- Fr. 9'505.25
Netzwerküberwachung GAN-Netz	Fr. 254'542.20	2008	Fr. 254'909.90	+ Fr. 367.70
Sanierung Heizung Werkhof	Fr. 300'000.00	2002 2003	Fr. 220'539.20	- Fr. 79'460.80

## 2. Antrag

Sehr geehrter Herr Einwohnerratspräsident  
Sehr geehrte Damen und Herren Einwohnerräte

Gestützt auf die Prüfungsberichte der Rechnungsprüfungskommission unterbreite ich Ihnen der Gemeinderat den folgenden Antrag:

Der Einwohnerrat nimmt von den folgenden Abrechnungen Kenntnis:

- a) Erstellung eines Kreisels am Knoten Scheidegg und einer Lichtsignalanlage beim Fussgängerstreifen an der Schaffhauserstrasse bei der Einmündung der Zubastrasse
- b) Solaranlage für Warmwasser Altersheim Schindlergut
- c) Primarschule Kirchacker und Kindergarten: Informatikausrüstung
- d) Ersatz Telefonanlage mit Direktwahl Altersheim Schindlergut
- e) Netzwerküberwachung GAN-Netz
- f) Sanierung Heizung Werkhof

Mit freundlichen Grüssen

NAMENS DES GEMEINDERATES  
NEUHAUSEN AM RHEINFALL

Dr. Stephan Rawyler  
Gemeindepräsident

Olinda Valentinuzzi  
Gemeindeschreiberin

Beilage:  
Prüfungsberichte der Rechnungsprüfungskommission